CHAPTER 09

INUGAMIHIME NO SHIMOBE

CREDITS

Translator: Lollipink
Proofreader: Reika
Cleaner: TJ
Typesetter: MickeyK
Quality Checker: Mango25

WEBTOON RAWS CAN BE FOUND AT: WWW.NAVER.COM
FOR FIRST HAND UPDATES VISIT: WWW.BATOTO.COM

DOWNLOAD OUR PROJECTS AT:
BAPSCANS.BLOGSPOT.IT

FUJIE-
DA!!!
TSU-
KUMO!!!

TA ROUMA RU...
WHAT HAPPENED TO INUZUKA AND OZAKI?
THANK GOODNESS ARE YOU OKAY?
ORIBE-SENSEI!!
WE GOT LOST ALONG THE WAY.
THEY AREN'T BACK YET?

犬神姫の徒
INUGAMIHIME NO SHIMOBE
9TH MYSTERY "HYAKKI YAGYOU" [NIGHT PARADE OF ONE HUNDRED SPIRITS] (PART 2)
IN CONJUNCTION WITH THE MISSING FEELING, THE COMPILATION WITH THE STROKE OF LIGHT. "NIGHT PARADE OF ONE HUNDRED DEMONS".

ブロロ…
DON'T WORRY,
SENSEI WILL FIND THEM VERY SOON... IT'LL BE FINE.
THE PRESENCE OF SPIRITS IS STRONG IN THIS AREA.
AYA-CHAN?

I'M GO NO BACK...
WHAT IS THIS?
神隠剣士
JUDGING FROM THE SOUND, IT'S WHAT IS CALLED THE "NIGHT PARADE OF ONE HUNDRED SPIRITS"
THIS IS MY FIRST TIME ENCOUNTERING THIS, TOO.
File 10

I'M ASKING WHY THIS KIND OF STUFF HAPPENED!!!
IT HAS NEVER HAPPENED UP UNTIL NOW...
LIKE I SAID, IT IS INUZUKA'S FAULT.
BECAUSE YOU BROUGHT TSUKUMO OUT OF THE TOWN
AND AWAKENED THESE DEMONS IN THIS AREA.
W-WAIT, THEY WON'T EAT US, RIGHT?
IF WE DON'T MOVE, THEY WILL JUST WALK PAST US, BASICALLY...

WHY ME AGAIN? THE PRINCESS ALMOST KILLED ME BEFORE, AND NOW!!!
INUGA MIHIME IS A SPECIAL GODDESS, THE LEADER OF KANNAGI'S DEVILS, THE GODDESS OF EVIL
Recalls into the horrible memories
THESE GUYS AREN'T THAT AGGRESSIVE, I THINK...
uuuuWAAA!!!
SO THEY ARE AGGRESSIVE THIS IS BAD. .
THE TARGET IS YOU, KUDA?
YOU LOW-LIFE

...D-ZAKI?
THOSE DEMONS THAT YOU CHEATED ARE DEFINITELY FRUSTRATED NOW.
I WON'T DO SUCH THING ..
ICHINO, RETURN HOME!
I CAN'T LET AYA-CHAN GO ALONE.

COME, LET'S GO!
A-ARE YOU ALL RIGHT?
AYA-CHAN?!
ABNORMAL AS EXPECTED.
EVIL SPIRIT WILL BE HATED.
WOULD YOU BE THE PRINCESS'S FRIEND?
I THINK I CAN'T

AYA-CHAN.
THE WINDOW PANES CAN'T HOLD MUCH LONGER.
OZAKI, GO AND HIDE WELL!!!
オーン
オオー
KUDA, COME OUT. PLEASE PROTECT US.

PLEASE KEEP YOUR CONTRACT,
KUDA-KITSUNE!
NO WAY... KUU-CHAN IS SO MEAN...
TSS-SKKK
ARE YOU A CRAZY BRAT WHO ONLY KNOWS HOW TO ORDER A DEMON TO WORK FOR YOU?

TELL ME.
EH?
I WANT TO BE ICHINO'S FRIEND SO MUCH
AND DON'T WANT TO BE HATED BECAUSE OF THE TITLE "GODDESS OF DEMONS".
BUT, IF I DIDN'T USE MY POWERS, ICHINO WILL...
THIS TIME, IT WAS TAROUMARU AND OZAKI.
I AM THE INUGAMI HIME

AYA-CHAN?
HOW COME ...?

I'M INU-GAMIHIME, THE LEADER OF KAN-NAGI.
GATHER UP, MY SUBJECTS

ピクッ
ピクッ
WA-AA?!
W-W-WHAT HAPPENED?!

MUMMY! MOCHA-CHAN RAN AWAY!!!
ワン
ウォン
ワン!
ワワワ
ガサガサ
ガサガサ
GO AND SEARCH FOR MY SERVANT, MY SUBJECTS!!!
!?

AYA-CHAN SURE KEEPS A LOT OF DOGS...
……
ワオォォン
ワオォォン
キャン
……!!
THIS IS KUDA.
IT DOESN'T HAVE STRONG POWERS LIKE THE INUGAMI, BUT IT CAN STILL HOLD FOR A WHILE MORE.
SO, PLEASE PREPARE YOURSELF WITH A BLUNT WEAPON NEARBY IF IT VANISHES
ワオォォン

I'M TOWARD MY LIMIT, KUWA-CHAN...
Hm?
KEEP IT UP!
I SAID I CAN'T, YOU BITCH!!!
FREAK-ING SA-DIST!!!
BLUNT OB-JECT?
WHAT DID YOU JUST SAY? YOU LITTLE LOW-LIFE...
KUU-CHAN, I'M SORRY. I'VE REALLY REACHED MY LIMIT
A blunt object?
RUFF!!!

FIRST, DEMONS, AND NOW DOGS?!
DOG?
TARO-UMARU, ARE YOU OKAY?!
PRIN CESS

DEMON... EVEN KUDA IS MISSING, TOO,
BECAUSE THE LEADER CAME HERSELF.
SUCH AN UNFORTUNATE DAY YESTERDAY.
IT'S TAROUMARU'S FAULT!

THIS IS FUN IN WHICH AYA READS THE NAMES OF FOOD IN WEIRD KANJI THAT MATCHES THE SOUND. KARE (カレー) IS CURRY, AND CHAAHAN (チャーハン) IS JAPANESE FRIED RICE.

SO, I BRING YOU HERE ONCE AGAIN...TO KANNAGI LAKE.
THIS BENTO CANNOT SATISFY MY APPETITE,
AND THERE'S NO "KAREI"
There's also no "chaahan" here!
NO ONE PUTS CURRY IN A BENTO!
Delicious~

TARO-UMARU, YOU ARE SUCH A HEARTLESS SERVANT YOU DON'T EVEN PUT CURRY IN MY BENTO
YOU ARE SUPPOSED TO PROTECT YOUR MASTER. YET, IN THE END, I HAVE TO SAVE YOU! HOW DID IT TURN OUT LIKE THIS?!
IT IS ALL YOUR FAULT!
ICHINO HATES ME EVEN MORE NOW...
OHHH

I-ICHINO...?!
TARO-UMARU!!!
AYA-CHAN.

THIS HAIR-STYLE IS SO CUTE!
Taroumaru you bastard...

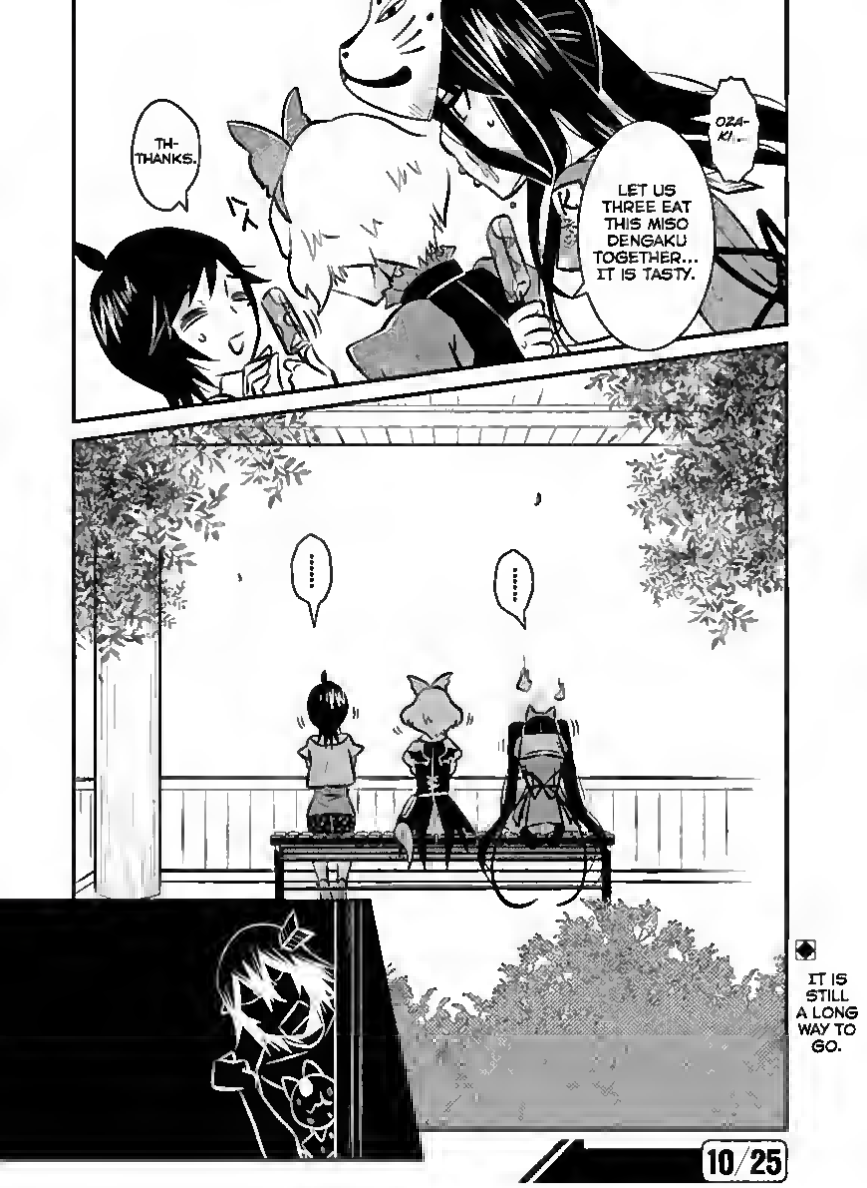
S-S-SORRY!
AND ALSO, THANK YOU!!!
ICHI

AYA-CHAN RESCUED ME THAT TIMEIN THE SWIMMING POOL, RIGHT?
THAT.. I COULDN'T RECALL ANYTHING AFTER I DROWNED...
I'M REALLY SORRY ARE YOU STILL ANGRY ABOUT IT?
ANGRY? ...ME?
AYA-CHAN ACTUALLY DISLIKES SWIMMING, BUT I STILL FORCED YOU TO PRACTICE SWIMMING TOGET-HER..

IN ADDITION, I FELL INTO THE POOL.
THEN I WAS RESCUED BY AYA-CHAN... REALLY...
DUE TO EMBARRASSMENT, I WAS TOO AFRAID TO EVEN THANK YOU. IT IS NORMAL THAT YOU'D BE ANGRY.
ROCK ME!
ゴメ…
A-A-ACT
ACT-
ACTUALLY, I AM NOT ANGRY AT ALL!
ナデナデ

TO BE HONEST,
I AM GLAD THAT ICHINO IS SAFE.
GREAT!
I THOUGHT WE ARE FINISHED AND AYA-CHAN WILL HATE ME.
AAA
...ICHI-NO... UMM...
?
WILL YOU BE MY FRIEND?
もじもじ
ポッ

IF THE PRINCESS SUCCEEDS, MY MISSION WILL BE COMPLETE.
YESS!!! THE PRINCESS FINALLY SAID IT.
WHAT A COINCIDENCE... TSUKUMO-SAN AND FUJIEDA SAN.
ROCK ME!


TH-THANKS.
OZA-KI...
LET US THREE EAT THIS MISO DENGAKU TOGETHER... IT IS TASTY.
.....
.....
IT IS STILL A LONG WAY TO GO.

BAD SCANS IS RECRUITING:
JAPANESE, CHINESE & KOREAN TRANSLATORS
EMAIL: BADSCANS@GMAIL.COM
SITE: BADSCANS.COM